COMMISSION REGULATION (EEC) No 1808/82

of 1 July 1982

amending Regulation (EEC) No 2006/80 determining the intervention centres for cereals

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals [1], as last amended by Regulation (EEC) No 1451/82 [2], and in particular Article 3 (8) thereof,

Whereas Council Regulation (EEC) No 1145/76 [3] lays down the rules applicable for determining intervention centres for cereals;

Whereas the intervention centres were determined by Commission Regulation (EEC) No 2006/80 [4], as last amended by Regulation (EEC) No 2189/81 [5]; whereas, following the consultation provided for in Article 3 (8) of Regulation (EEC) No 2727/75, the list of the said centres should be amended;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The Annex to Regulation (EEC) No 2006/80 is hereby amended as follows:

1. Under 'Bundesrepublik Deutschland', 'Land Bayern'.
   (a) The intervention centre 'Bad Neustadt/Saale' is added for common wheat and barley.
   (b) The intervention centre 'Marklkofen' is deleted.
2. Under 'United Kingdom' the intervention centre 'Plymouth' is added for common wheat and barley.
3. The intervention centres under 'France' are replaced by the centres listed in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities.*

It shall apply with effect from 1 August 1982.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 1 July 1982.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

---

[1] OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.
[2] OJ No L 164, 14. 6. 1982, p. 1.
[3] OJ No L 130, 19. 5. 1976, p. 8.
[4] OJ No L 197, 30. 7. 1980, p. 1.
[5] OJ No L 213, 1. 8. 1981, p. 7.

BILAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANNEXE — ALLEGATO — BIJLAGE

1. Tegnet + angiver, at det anførte sted betragtes som interventionscenter for den pågældende kornsort.
2. Tegnet — angiver, at det anførte sted ikke betragtes som interventionscenter for den pågældende kornsort.

1. Das Zeichen + bedeutet, daß der angegebene Ort als Interventionsort für die betreffende Getreideart gilt.
2. Das Zeichen — bedeutet, daß der angegebene Ort nicht als Interventionsort für die betreffende Getreideart gilt.

1. Τό σημεῖο + καθορίζει ὅτι ὁ ἀναγραφόμενος τόπος θεωρεῖται ὡς κέντρο παρεμβάσεως γιά τά ἐν λόγω σιτηρά.
2. Τό σημεῖο — καθορίζει ὅτι ὁ ἀναγραφόμενος τόπος δέν θεωρεῖται ὡς κέντρο παρεμβάσεως γιά τά ἐν λόγω σιτηρά.

1. The sign + indicates that the location shown is treated as an intervention centre for the cereal in question.
2. The sign — indicates that the location shown is not to be treated as an intervention centre for the cereal in question.

1. Le signe + précise que le lieu indiqué est considéré comme centre d'intervention pour la céréale en cause.
2. Le signe — précise que le lieu indiqué n'est pas à considérer comme centre d'intervention pour la céréale en cause.

1. Il segno + significa che il luogo indicato è considerato centro d'intervento per il cereale in causa.
2. Il segno — significa che il luogo indicato non è da considerarsi centro di intervento per il cereale in causa.

1. Het teken + geeft aan, dat deze plaats interventiecentrum is voor de betrokken graansoort.
2. Het teken — geeft aan, dat deze plaats geen interventiecentrum is voor de betrokken graansoort.

1	2	3	4	5	6
Interventionscentre Interventionsort Κέντρα παρεμβάσεως Intervention centres Centres d'intervention Centri di intervento Interventiecentrum	Blød hvede Weichweizen Σίτος μαλακός Common wheat Froment tendre Frumento tenero Zachte tarwe	Rug Roggen Σίκαλις Rye Seigle Segala Rogge	Byg Gerste Κριθή Barley Orge Orzo Gerst	Hård hvede Hartweizen Σίτος σκληρός Durum wheat Froment dur Frumento duro Durum tarwe	Majs Mais Ἀραβόσιτος Maize Maïs Granturco Maïs
FRANCE					
Ain					
Bourg-en-Bresse	+	—	+	—	—
La Vallebonne	+	—	+	—	+
Villars-les-Dombes	—	—	—	—	+
Aisne					
Berry-a-Bac	+	—	+	—	—
Château-Thierry	+	—	+	—	+
Laon	+	—	+	—	—
Marle	+	—	+	—	—
Saint-Quentin	+	—	+	—	—
Soissons, Bucy-le-Long	+	—	+	+	+
Allier					
Dompierre-sur-Besbre	+	—	+	—	—
Gannat	+	—	+	—	+
Montluçon	+	—	+	—	—
Alpes-de-Haute-Provence					
Manosque	+	+	+	+	—
Hautes-Alpes					
Laragne, Montéglin	+	—	+	—	—
Ardèche					
Le Pouzin	+	—	+	—	—

1	2	3	4	5	6
Interventionscentre Interventionsort Κέντρα παρεμβάσεως Intervention centres Centres d'intervention Centri di intervento Interventiecentrum	Blød hvede Weichweizen Σίτος μαλακός Common wheat Froment tendre Frumento tenero Zachte tarwe	Rug Roggen Σίκαλις Rye Seigle Segala Rogge	Byg Gerste Κριθή Barley Orge Orzo Gerst	Hård hvede Hartweizen Σίτος σκληρός Durum wheat Froment dur Frumento duro Durum tarwe	Majs Mais 'Αραβόσιτος Maize Maïs Granturco Maïs
Ardennes					
Givet	+	+	+	—	—
Rethel-Acy, Romance	+	—	+	—	—
Ariège					
Le Vernet	+	—	+	+	+
Aube					
Arcis-sur-Aube	+	—	+	—	—
Brienne-le-Château	+	—	+	—	+
Charmont	+	—	+	—	—
Mailly-le-Camp	+	—	+	—	—
Nogent-sur-Seine	+	—	+	+	+
Polisy	+	—	+	—	—
Thennelières, Barberey	+	—	+	—	+
Aude					
Castelnaudary	+	—	+	+	+
Trèbes	+	—	+	+	+
Aveyron					
Carcenac-Pyralès	+	—	+	+	—
Saint-Affrique	+	—	+	+	—
Bouches-du-Rhône					
Arles	+	—	+	+	—
Calvados					
Caen	+	—	+	—	+
Falaise	+	—	+	—	—
Vire	+	—	+	—	—
Cantal					
Andelat	+	—	+	—	—
Charente					
Chalais	+	—	+	—	+
Le Gond-Pontouvre	+	—	+	—	+
Charente-Maritime					
Aigrefeuille-le-Thou	+	—	+	—	—
Jonzac	+	—	+	—	+
La Rochelle (Pallice)	—	+	—	—	—
Pons	+	—	+	—	+
Saintes	+	—	+	—	—
Cher					
Avord	+	—	+	—	—
Aubigny-sur-Nère	+	—	+	—	+
Châteauneuf-sur-Cher	+	—	+	—	—
Bourges	+	—	+	+	+
Moulins-sur-Yèvre	+	—	+	—	+
Nérondes	+	—	+	—	—
Saint-Satur-les-Fouchards	+	—	+	—	—
Corrèze					
Saint-Julien-le-Vendômois	+	—	+	—	—
Côte-d'Or					
Beaune	+	—	+	—	—
Châtillon-sur-Seine	+	—	+	—	+
Dijon	+	—	+	+	—
Pouilly-en-Auxois	+	—	+	—	—
Saint-Usage	+	—	+	—	+
Venarey-les-Laumes	+	—	+	—	—

1	2	3	4	5	6
Interventionscentre Interventionsort Κέντρα παρεμβάσεως Intervention centres Centres d'intervention Centri di intervento Interventiecentrum	Blød hvede Weichweizen Σίτος μαλακός Common wheat Froment tendre Frumento tenero Zachte tarwe	Rug Roggen Σίκαλις Rye Seigle Segala Rogge	Byg Gerste Κριθή Barley Orge Orzo Gerst	Hård hvede Hartweizen Σίτος σκληρός Durum wheat Froment dur Frumento duro Durum tarwe	Majs Mais Αραβόσιτος Maize Maïs Granturco Maïs
Côtes-du-Nord					
Broons	+	—	+	—	—
Saint-Brieuc	+	—	+	—	—
Creuse					
La Souterraine	+	—	+	—	—
Dordogne					
Bergerac	+	—	+	—	+
Périgueux	+	—	+	—	+
Doubs					
Dannemarie-sur-Crête	+	—	+	—	—
Drôme					
Crest	+	—	+	+	—
Pierrelatte	+	—	+	+	—
Valence	+	—	+	—	+
Eure					
Évreux, Saint-André	+	—	+	—	+
Verneuil-sur-Avre	+	—	+	—	—
Eure-et-Loir					
Bonneval	+	—	+	—	—
Brou	+	—	+	—	—
Chartres, Lucé	+	—	+	+	+
Illié Combray	+	—	+	—	—
Lutz-en-Dunois	+	—	+	—	+
Marchezais	+	—	+	—	—
Nogent-le-Rotrou	+	—	+	—	—
Orgères-en-Beauce	+	—	+	+	—
Saint-Sauveur-Levasville	+	—	+	+	+
Toury	+	—	+	+	—
Voves	+	—	+	—	+
Finistère					
Châteaulin	+	—	+	—	—
Morlaix	+	—	+	—	—
Gard					
Beaucaire	—	—	—	+	—
Saint-Gilles	+	—	+	+	—
Haute-Garonne					
Baziège	+	—	+	+	+
Carbonne	+	—	+	—	+
Lespinasse	+	—	+	+	+
Gers					
Auch	+	—	+	+	+
Condom	+	—	+	+	+
L'Isle-Jourdain	+	—	+	+	+
Lectoure	—	—	—	+	+
Hérault					
Béziers	+	—	+	+	—
Ille-et-Vilaine					
Vitré	+	—	+	—	—

1	2	3	4	5	6
Interventionscentre Interventionsort Κέντρα παρεμβάσεως Intervention centres Centres d'intervention Centri di intervento Interventiecentrum	Blød hvede Weichweizen Σίτος μαλακός Common wheat Froment tendre Frumento tenero Zachte tarwe	Rug Roggen Σίκαλις Rye Seigle Segala Rogge	Byg Gerste Κριθή Barley Orge Orzo Gerst	Hård hvede Hartweizen Σίτος σκληρός Durum wheat Froment dur Frumento duro Durum tarwe	Majs Mais Αραβόσιτος Maize Maïs Granturco Maïs
Indre					
Argenton-sur-Creuse	+	—	+	—	—
Buzançais, Argy	+	—	+	+	—
Châteauroux, Saint-Maur	+	—	+	+	+
Issoudun	+	—	+	+	—
La Châtre	+	—	+	—	—
Le Blanc	+	—	+	—	—
Neuvy Pailloux	+	—	+	—	—
Indre-et-Loire					
Neuillé-Pont-Pierre	+	—	+	—	+
Richelieu	+	—	+	—	—
Tours, Saint-Pierre-des-Corps	+	—	+	+	+
Villeperdue	+	—	+	—	—
Isère					
Beaurepaire	+	—	+	—	+
Bourgoin-Jallieu	+	—	+	—	+
Jura					
Chemin	+	—	+	—	+
Landes					
Aire-sur-l'Adour	+	—	+	—	+
Laluque	+	—	+	—	+
Mont-de-Marsan	+	—	+	—	+
Solférino	+	—	+	—	+
Loir-et-Cher					
Blois	+	—	+	+	+
Mer	+	—	+	—	—
Montoire	+	—	+	—	—
Pezou	+	—	+	—	—
Saint-Romain, Noyers-sur-Cher	+	—	+	+	—
Vandôme	+	—	+	+	+
Villefranche-sur-Cher	+	—	+	—	+
Loire					
Feurs	+	—	+	—	—
Haute-Loire					
Brioude	+	—	+	—	—
Le Puy	+	+	+	—	—
Loire-Atlantique					
Ancenis	+	—	+	—	+
Loiret					
Artenay	—	—	—	+	+
Beaugency	+	—	+	+	+
Gien	+	—	+	—	—
Montargis-Mignères	+	—	+	+	+
Ormes	+	+	+	+	+
Patay	+	—	+	—	—
Pithiviers	+	—	+	—	+
Lot					
Cahors	+	—	+	—	—
Lot-et-Garonne					
Agen	+	—	+	—	+
Marmande	+	—	+	—	+
Villeneuve-sur-Lot	+	—	+	—	+

1	2	3	4	5	6
Interventionscentre Interventionsort Κέντρα παρεμβάσεως Intervention centres Centres d'intervention Centri di intervento Interventiecentrum	Blød hvede Weichweizen Σίτος μαλακός Common wheat Froment tendre Frumento tenero Zachte tarwe	Rug Roggen Σίκαλις Rye Seigle Segala Rogge	Byg Gerste Κριθή Barley Orge Orzo Gerst	Hård hvede Hartweizen Σίτος σκληρός Durum wheat Froment dur Frumento duro Durum tarwe	Majs Mais Ἀραβόσιτος Maize Maïs Granturco Maïs
Maine-et-Loire					
Écouflant	+	—	+	—	—
Segré	+	—	+	—	+
Montreuil-Bellay	+	—	+	—	+
Marne					
Châlons-sur-Marne, Nuisement-sur-Coole	+	—	+	—	+
Coligny	+	—	+	—	—
Fère-Champenoise	+	—	+	—	—
Épernay	+	—	+	—	—
Pringy	+	—	+	—	—
Reims	+	—	+	—	—
Sézanne	+	—	+	—	+
Vitry-le-François	+	—	+	—	—
Haute-Marne					
Chaumont, Villiers-le-Sec	+	—	+	—	—
Vignory	+	—	+	—	—
Bologne	+	—	+	—	—
Mayenne					
Craon	+	—	+	—	—
Laval	+	—	+	—	—
Mayenne	+	—	+	—	—
Meurthe-et-Moselle					
Einville	+	—	+	—	—
Pont-à-Mousson	+	—	+	—	—
Frouard	+	—	+	—	+
Meuse					
Bras-sur-Meuse	+	—	+	—	—
Gondrecourt-le-Château	+	—	+	—	—
Velaines	+	—	+	—	—
Void	+	—	+	—	—
Morbihan					
Vannes	+	—	+	—	—
Moselle					
Dieuze	+	—	+	—	—
Metz	+	—	+	—	—
Thionville	+	—	+	—	—
Nièvre					
Cercy-la-Tour	+	—	+	—	—
Entrain-sur-Nohain	+	—	+	—	—
Guérigny	+	—	+	—	—
Tracy-sur-Loire	+	—	+	—	—
Nord					
Arleux	+	—	+	—	—
Cambrai	+	—	+	—	+
Santes	+	—	+	—	—
Oise					
Chaumont-en-Vexin	—	—	—	—	+
Compiègne, Clairoix	+	—	+	—	+
Creil	+	—	+	+	+
Noyon	+	—	+	—	+
Pont-Sainte-Maxence	+	—	+	—	—

1	2	3	4	5	6
Interventionscentre Interventionsort Κέντρα παρεμβάσεως Intervention centres Centres d'intervention Centri di intervento Interventiecentrum	Blød hvede Weichweizen Σίτος μαλακός Common wheat Froment tendre Frumento tenero Zachte tarwe	Rug Roggen Σίκαλις Rye Seigle Segala Rogge	Byg Gerste Κριθή Barley Orge Orzo Gerst	Hård hvede Hartweizen Σίτος σκληρός Durum wheat Froment dur Frumento duro Durum tarwe	Majs Mais Ἀραβόσιτος Maize Maïs Granturco Maïs
Orne					
Alençon	+	—	+	—	—
Argentan	+	—	+	—	—
Pas-de-Calais					
Aire-sur-la-Lys	+	—	+	—	—
Arras	+	—	+	—	—
Carvin	+	—	+	—	—
Montreuil-sur-Mer	+	—	+	—	—
Puy-de-Dôme					
Aigueperse	+	—	+	—	—
Ennezat	+	—	+	—	+
Gerzat	+	—	+	—	—
Issoire	+	—	+	—	—
Pyrénées-Atlantiques					
Bayonne-le-Boucau	—	—	—	—	+
Lescar	+	—	+	—	+
Saint-Palais	+	—	+	—	+
Hautes-Pyrénées					
Vic-en-Bigorre	+	—	+	—	+
Bas-Rhin					
Erstein	+	—	+	—	+
Haut-Rhin					
Neuf-Brisach	—	+	—	—	—
Mulhouse-Ottmarsheim	+	—	+	—	+
Rhône					
Heyrieux	+	—	+	—	—
Lyon	+	—	+	—	+
Haute-Saône					
Gray	+	—	+	—	—
Saône-et-Loire					
Châlons-sur-Saône	+	—	+	—	+
Macon	+	—	+	—	+
Sarthe					
La Chartre-sur-le-Loir	+	—	+	—	+
Le Mans	+	—	+	—	+
Marolles-les-Braults	+	—	+	—	—
Sablé-sur-Sarthe	+	—	+	—	—
Savoie					
Chambéry	+	—	+	—	—
Haute-Savoie					
Rumilly	+	—	+	—	—
Seine-Maritime					
Criquetot-L'Esneval	+	—	+	—	—
Yvetot	+	—	+	—	—
Deux-Sèvres					
Melle	+	—	+	—	—
Niort-Saint-Florent	+	—	+	+	+
Thouars	+	—	+	—	—
Somme					
Abbeville	+	—	+	—	—
Amiens	+	—	+	—	—
Languevoisin	+	—	+	—	+
Moislains	+	—	+	—	+
Montdidier	+	—	+	—	+

1	2	3	4	5	6
Interventionscentre Interventionsort Κέντρα παρεμβάσεως Intervention centres Centres d'intervention Centri di intervento Interventiecentrum	Blød hvede Weichweizen Σίτος μαλακός Common wheat Froment tendre Frumento tenero Zachte tarwe	Rug Roggen Σίκαλις Rye Seigle Segala Rogge	Byg Gerste Κριθή Barley Orge Orzo Gerst	Hård hvede Hartweizen Σίτος σκληρός Durum wheat Froment dur Frumento duro Durum tarwe	Majs Mais 'Αραβόσιτος Maize Maïs Granturco Maïs
Tarn					
Lavaur	+	—	+	+	+
Tarn-et-Garonne					
Beaumont-de-Lomagne	+	—	+	—	+
Castelsarrasin	+	—	+	+	+
Grisolles	—	—	—	—	+
Malause	+	—	+	—	—
Territoire de Belfort					
Bourogne	+	—	+	—	—
Vaucluse					
Orange	+	—	+	+	+
Vendée					
Fontenay-le-Compte	+	—	+	—	+
La Roche-sur-Yon	+	—	+	—	+
Vienne					
Avanton	+	—	+	—	—
Chatellerault, Naintré	+	—	+	—	+
Jardes	+	—	+	—	—
Saint-Saviol	+	—	+	—	—
Haute-Vienne					
Limoges	+	—	+	—	—
Vosges					
Mirecourt	+	—	+	—	—
Yonne					
Auxerre	+	—	+	—	+
Châtel Censoir	+	—	+	—	—
La Roche-Saint-Cydroine, Migennes	+	—	+	—	—
Pacy-sur-Armençon	+	—	+	—	—
Rogny	+	—	+	—	+
Sens	+	—	+	+	+
Seine-et-Marne					
Bray-sur-Seine, Mouy-sur-Seine	+	—	+	—	+
La Ferté-sous-Jouarre, Septsorts, Ussy-sur-Marne	+	—	+	+	+
La Grande Paroisse, Montereau	+	—	+	—	+
Meaux	+	—	+	—	+
Melun, Vaux-le-Pénil	+	—	+	—	—
Nemours-sur-Loing, Saint-Pierre-les-Nemours	+	—	+	+	+
Yvelines					
Bonnières-sur-Seine	+	—	+	+	+
Mantes	+	—	+	—	+
Essonne					
Corbeil	+	—	+	—	+
Étampes	—	—	—	+	+
Hauts-de-Seine					
Gennevilliers	+	—	+	—	—
Val d'Oise					
Pontoise, Saint-Ouen-l'Aumône	+	—	+	—	+